

# Science et société : voies pour un dialogue critique

Autor(en): **Diggelmann, Heidi**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Horizons : le magazine suisse de la recherche scientifique**

Band (Jahr): - **(1998)**

Heft 36

PDF erstellt am: **28.04.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-555991>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Prof. Heidi Diggelmann  
est présidente du Conseil  
national de la recherche



# Science et société:

## voies pour un dialogue critique

**L**a relation entre la société et la science n'est pas au beau fixe en Suisse, loin s'en faut – preuve en est la controverse actuelle sur l'initiative dite «pour la protection génétique». Il y a certainement de multiples raisons à cela. Pour beaucoup de citoyennes et citoyens, la recherche qui se pratique dans nos hautes écoles et nos instituts reste encore une activité mystérieuse et impénétrable. L'absence de contact, le manque de transparence et l'indigence du dialogue approfondissent le fossé entre recherche et société; ils engendrent la méfiance, quand ils ne conduisent pas à la création de véritables fronts. Il en résulte des problèmes qui pèsent lourd, surtout dans une démocratie directe. Si nous voulons aborder de façon constructive les défis à venir, nous devons établir un rapport de confiance.

Notre but doit être avant tout d'instaurer un climat de dialogue, qui permette le débat critique et encourage la diversité des opinions propre à notre pays. Il faut éviter que quiconque ayant une autre opinion soit aussitôt taxé de technocrate irresponsable ou d'ignorant inapte à porter un jugement. Mais, un tel climat ne se crée ni ne s'entretient de lui-même. Il demande un effort permanent, et la volonté réci-

proque de ne pas capituler au premier revers, ni même après des expériences douloureuses, mais de chercher toujours à reprendre le dialogue.

Le Fonds national et la Conférence des académies scientifiques suisses (CASS) organisent ensemble un symposium comme contribution spécifique à la discussion sur le génie génétique. Ce symposium aura lieu le 17 avril à Berne et sera international. D'autres manifestations publiques suivront, consacrées aux sujets les plus divers. Le Fonds national entend ne manquer aucune occasion de dialoguer et de cultiver le contact avec les citoyennes et les citoyens.

Bien entendu, cet appel au dialogue ne passera pas inaperçu des scientifiques: le Fonds national incitera ceux-ci à

s'exposer davantage dans la société, à présenter et discuter publiquement leurs travaux. Se prêter au dialogue et manifester une attitude

d'ouverture à l'égard des besoins et des craintes de la société: ce sont là, de toute évidence, des conditions essentielles que les chercheurs ne sauraient ignorer, s'ils entendent disposer encore à l'avenir d'espaces de liberté généreusement dimensionnés. Tel est aussi le sens d'une plate-forme comme «HORIZONS», la revue du Fonds national, qui a été renouvelée de fond en comble.

### Symposium public «Recherche en discussion»

En collaboration avec la Conférence des Académies Scientifiques suisses (CASS), le Fonds national organise un symposium ouvert au public sur le thème du génie génétique. À côté d'orateurs prestigieux provenant d'institutions d'encouragement de la recherche suisses et étrangers, des chercheurs présenteront leur travail. Une table ronde avec le Secrétaire d'Etat Charles Kleiber conclura cette journée. Cette rencontre, qui se veut une invitation au dialogue, aura lieu le vendredi 17 avril 1998, de 9 h 30 à 17 h, à Berne, au Centre Alfa (Laupenstrasse 15).